PTO/SB/106 (5-00)

Approved for use through 10/31/02. OMB 0651-0032

Patent and Trademark Office; U.S. DEPARTMENT OF COMMERCE

Linder the Paperwork Reduction Act of 1995, no persons are required to respond to a collection of information unless it displays a valid OMB control number.

Declaration and Power of Attorney for Patent Application

特許出願宣言書及び委任状

Japanese Language Declaration

日本語宣言書

私信	έ,	以	下(: i	名	ŧ	h:	たす	色形	者	٤	L	τ,		ננ	: હ	: ፑ	53	の :	通	ŋj	Ē i	i i	する	:			As	a be	low r	nam	ned	inve	ntor.	l he	eby	decl	lare I	lhat:							
₹. 9 7				, ,	ß (B	Ó	宛	先之	ŧ l	して	国	籍、	ほ、	. 7	比の	υB	(o o	後	tc	:5	ij.	ŧ	n t:	通			-	y resid ext to				offic	e ado	dres	s and	d citi	izens	ship	are	as :	stati	ed			
求	からでおった	h	7	۱۱ mtt -	る角	明氏	主女	題 (ic t	対し	, て		私い	は、 る:	、 i 堪:	最ぞ 合)	IJ、 ⊅	λē ∖,	先政	り百	つは	哑. 最	一 (初、	特許の最近	8明			is!	pelieve listed e liste paten	belo d be	w) (low)	or a	an o	riginal subje	i, firs	t and natter	joli whi	nt inv ich is	vent	or (il	f plu	ıral ı	nam	es		
																									-			<u> </u>	MET	HOI	D :	FC	DR	EVA	TY	TAU	IN	G ()X:	ID:	IZ	ED	P.	ROT	ΓE	IN
_																									-			_	IN	HOI	RN	Y	LA	YEI	₹			_								
ŧ	上記れて	己 昇 て V	も明いる	の場	明日	選集	ئا ۽ ت	この	こ既	にきりつ	感 f で な	すき とい	: h	. T	ħ	る:	ħ٢.	٦	F å ĉ	į a	葡萄	が	チ	x ·	ック				ne sp∈ ox is				f wh	ich is	atta	chec	l he	reto	unle	ss t	he f	follo	wing			
	C		- o.	出	颐	のき	K 🗷	1 111	U	番で	身。 あ	きた	i に は 、 が	. Р В	C O	T	II I							易合	•)		P	CT,	•	as U	Inite Inte	ern:	ation	pr s Apr al Ap 662	olicat oplica O e	ion to stion and v	Num! Nur vas	ber o nber amer	or nded		ı					
到	私相	は、	. 」 をも	L 30	!の し	補言	E #	事につ片	: よ	っを	で:理!	層工	王 き して	\$ #1 T V	にた	, , , ,	特と	許を	請え	求事	市田	単を	÷ 2] 寸	せる。	上 ā 。	5		U	herel the ab by an	ove	lder	ntific	ed s	pecific	catio	n, in	cludi	unde ing tl	Irsta he c	nd ti	he d	conte	ents ment	of ded		
13	私に	はつ	, j	重まてま	4 規	벬な	法明	典別を	8 3 2 1 3	· 7 1示	編す	規しる。	則:	1.	5 (方	; 6 ; る	にこ	定と	表を言	호 : 당 :	n t	て い ろ。	٠,	5.	符:	#		ŗ	l ackn patent Section	tabilit	ty a	s d	e du lefine	ty to	discl Tille	ose 37,	infor Cod	malic e of	on w Fed	vhich Ieral	ı is Re	mal gula	erial tions	to		

Burden Hour Statement: This form is estimated to take 0.4 hours to complete. Time will vary depending upon the need of the individual case. Any comments on the amount of time you are required to complete this form should be sent to Chief Information Officer, U.S. Patent and Trademark Officer, Washington, DC 20231. DO NOT SEND FEES OR COMPLETED FORMS TO THIS ADDRESS. SEND TO: Commissioner of Patents and Trademarks, Washington, DC 20231.

FAIGHT and Trademark Office; O.S. DEFARTMENT OF COMMERCE Under the Paperwork Reduction Act of 1995, no persons are required to respond to a collection of information unless it displays a valid OMB control number.

Japanese Language Declaration (日本語宣言書)

私は、ここに、以下に記載した外国での特許出頭または発明者証の出版、較いは米国以外の少なくとも一国を指定している米国法典第35編第365条(a)によるPCT国際出願について、同第119条(a)(d)項又は第365条(b)項に基づいて優先権を主張するとともに、優先権を主張する本出顧の出取日よりも前の出願日を有する外国での特許出願または発明者証の出願、或いはPCT国際出願については、いかなる出願も、下記の枠内をチェックすることにより示した。

I hereby claim foreign priority under Title 35, United States Code, Section 119(a)-(d) or 365(b) of any foreign application(s) for patent or inventor's certificate, or 365(a) of any PCT International application which designated at least one country other than the United States listed below and have also identified below, by checking the box, any foreign application for patent or inventor's certificate, or PCT International application having a filling date before that of the

優先権を主張する本出版の出版日よりも前の出版日を有する外閣での 優先権を主張する本出版の出版、成いはPC丁国際出版については、 特許出版または発明者証の出版、成いはPC丁国際出版については、 いかなる出版も、下記の枠内をチェックすることにより示した。	listed below and have also identified b any foreign application for patent or in International application having a filling application for which priority is claimed	ventor's certificate, or PCT grant date before that of the
Prior Foreign Application(s) 外国での先行出顧		Priority Not Claimed 優先権主張なし
2003-116157(Pat. Appln.) Japan	21/April/2003	. 0
(Number) (Country) (選号) (国名)	(Day/Month/Year Filed) (出顧日/月/年)	
2004-089376(Pat. Appln.) Japan	25/March/2004	X
(Number) (Country) (图号)	(Day/Month/Year Filed) (出願日/月/年)	
私は、ここに、下記のいかなる米国仮特許出顧についても、その米 国法典第35輌119条 (e) 項の利益を主張する。	I hereby claim the benefit under Title 119(e) of any United States provision	35, United States Code, Section at application(s) listed below.
(Application No.) (Filing Date) (出顧日)	(Application No.) (出質番号)	(Filling Date) (出版日)
私は、ここに、下記のいかなる米国出版についても、その米国法典第35編第120条に基づく利益を主張し、又米国を指定するいかなる米国出版についても、その月第365条 (c) に基づく利益を主張する。また、本出版の各特許請求の範囲の主題が、米国法典第35編第112条第1段に規定された超標で、先行する米国出版取取はPCT国際出版に関示されていない場合においては、その先行出版日との間の期間中に入手された情報で、連邦規則法典第37編規則1.56に定義された特許性に関わる重要な情報について開示義務があることを承認する。	I hereby claim the benefit under Title 120 of any United States application (International application designating t and, insofar as the subject matter of application is not disclosed in the price International application in the manne of Title 35. United States Code Section to disclose Information which is male Title 37. Code of Federal Regulations available between the filling date of the national or PCT International filling discovered.	s), or 365(c) of any PCT the United States, listed below each of the claims of this or United States or PCT or provided by the first paragraph on 112, I acknowledge the duly rial to patentability as defined in the Section 1.56 which became the prior application and the
(Application No.) (Filing Date) (出版者号) (出版日)	(Status: Patented, Pending, Abar (現況:特許許可、係属中、总	ndoned) (菜)
(Application No.) (Filling Date) (出版名号) (出版日)	(Status: Patented, Pending, Abar (現況:特許許可、係應中、別	
私は、ここに表明された私自身の知識に係わる原述が真実であり、 且つ情報と信ずることに基づく原述が、真実であると信じられること を宜言し、さらに、故意に虚偽の原述などを行った場合は、米国国 第18編第1001条に基づき、罰金または拘禁、若しくはその国 により処罰され、またそのような故意による虚偽の原述は、本出願が により処罰されて発行されるいかなる特許も、その有効性に問題が生 ずることを理解した上で既述が行われたことを、ここに宜甘する。	like so made are punishable by fine	ements made on information and further that these statements willful false statements and the or imprisonment, or both, under and States Code and that such

Patent and Trademark Office; U.S. DEPARTMENT OF COMMERCE
Under the Paperwork Reduction Act of 1995, no persons are required to respond to a collection of information unless it displays a valid OMB control number.

Japanese Language Declaration (日本語宣言書)

委任状: 私は本出版を審査する手統を行い、且つ米国特許商標庁と の全ての業務を遂行するために、記名された発明者として、下記の弁 護士及び/または弁理士を任命する。(氏名及び登録番号を記載する

POWER OF ATTORNEY: As a named inventor, I hereby appoint the following attorney(s) and/or agent(s) to prosecute this application and transact all business in the Patent and Trademark Office connected therewith (list name and registration number).

Ronald R. Snider #24,962, Paul L. Brown #27184, Albert Tockman

書類送付先

すること)

Send Correspondence to:

Ronald R. Snider P.O. Box 27613

Washington, DC 20038-7613

直通電話連絡先:(氏名及び電話番号)

Direct Telephone Calls to: (name and telephone number)

Ronald R. Snider 202-347-2600

唯一または第一発明者氏名		Full name of sole or first inventor						
		Hiroshi Fujita						
晃明者の署名	日付	Inventor's signature Date						
	• (1)	Hiroshi Fujita Aug 31, 2005						
住所		Residence						
		Yokohama-shi, Kanagawa, Japan						
国籍	<i>,</i> .	citizenship Japanese						
郵便の宛先		Post Office Address C/O SHISEIDO RESEARCH CENTER (SHIN-YOKOHAMA), 2-2-1,						
		Hayabuchi, Tsuzuki-ku, Yokohama-shi Kanagawa 224-8558, Japan:						
第二共同発明者がいる場合、その氏名		Full name of second joint Inventor, if any Tetsuji Hirao						
第二共同発明者の署名	日付	Second inventor's signature Date						
		Tersui Hivas Aug. 26, 200!						
住所	,	Residence						
		Yokohama-shi, Kanagawa, Japan						
NE		Cilizenship						
		Japanese						
低便の完先		Post Office Address C/O SHISEIDO RESEARCH						
		CENTER (SHIN-YOKOHAMA), 2-2-1,						
		Hayabuchi, Tsuzuki-ku, Yokohama-sh Kanagawa 224-8558, Japan						
(第三以下の共同発明者についても同様に記載し	し、署名を	(Supply similar information and signature for third and subsequiple long to the long to th						

joint inventors.)